

**[DIE WOHNBAUER**  
 Im Winkel in Nendeln  
 4 attraktive Reihenhäuser  
 mit 123 m<sup>2</sup> Wohnnutzfläche  
 ab CHF 695000.- zu verkaufen.  
 Kontakt: Gerda Nägele  
 Telefon +423 370 27 39  
 www.dieWohnbauer.li

**Grundstück zu verkaufen**  
 Landstrasse, Triesen  
 326,4 Klafter, AZ 0.75  
 Bauzone: Wohnzone A  
 (Büro, Geschäfte oder Wohnungen)  
 Preis nach Vereinbarung.  
 Anfragen unter Chiffre 248  
 Liechtensteiner Volksblatt  
 Zollstrasse 13, 9494 Schaan.

**deimag Immobilien**  
**Schaan (Planknerstrasse)**  
 An Top-Lage zu verkaufen:  
 4 1/2 Zimmer Wohnung CHF 910'000.--  
 3 1/2 Zimmer Wohnung CHF 690'000.--  
 2 1/2 Zimmer Wohnung CHF 430'000.--  
**Maurer (Bönerstrasse)**  
 An Top-Lage zu verkaufen:  
 4 Reihenhäuser ab CHF 800'000.--  
**Nendeln (Im Feld)**  
 2 Doppelhäuser an Top-Lage  
 Preis pro Eck-Haus CHF 835'000.--  
**Balzers (Heiligwies)**  
 Grosse 5 Zimmer Wohnung  
 an Top-Lage mit hohem  
 Ausbaustandard CHF 895'000.--  
 Alle Objekte sind Wohnbauförderungs-  
 konform. Ausbauwünsche können nach  
 Berücksichtigung werden.  
**Jeden Mittwoch und Samstag**  
 um 09.40 Uhr - Radio 1 Immobilien Börse  
 Deimag Immobilien Aktiengesellschaft  
 Bahnweg 38 - FL-9486 Schaanwald  
 T +423/373 47 59 - F +423/373 30 92  
 www.deimag.li - info@deimag.li  
**KONTAKTPERSON**  
**STRASSER WILFRIED**

**M·A·E·R**  
 Immobilien  
**Zu verkaufen oder zu vermieten in Triesen**  
**5-Zi-Wohnung ca. 115 m<sup>2</sup>**  
 mit Wintergarten, sonnige, sehr ruhige Lage, herrliche Aussicht auf die Schweizer Berge, modern ausgestattete Wohnung, Küche mit Granitabdeckung, Bad/WC, Gäste-WC, sep. Dusche, Wm/Tu in Whg., Tiefgarageplatz  
 Eigenheimförderung  
 Kaufpreis CHF 640'000.-  
 Miete CHF 1850.- inkl. NK  
**MARKE IMMOBILIEN & KOPIERCENTER**

**Zu verkaufen**  
 Diverse Grundstücke an Toplage  
 im Ober- und Unterland  
**in Nendeln**  
 - an erhöhter Lage  
 einseitig angebautes EFH  
**in Triesen**  
 - an erhöhter Lage  
 EFH mit grösserem Umschwung  
 Weitere Angebote finden Sie unter  
 www.immobiliengeschaeft.li  
 Wir suchen laufend diverse  
 Immobilien für vorgemerzte  
 Kundschaft.  
 Angebote/Anfragen bitte unter:  
**IMMOBILIEN FREI**  
 VERKAUF  
 BERATUNG  
 Maria Frei-Nipp  
 Am Irkales 11  
 FL-9490 Vaduz  
 immobilien-frei@edon.li  
 www.immobiliengeschaeft.li  
 Tel. +423 230 17 95  
 Fax +423 230 17 96  
 Natel +423 777 15 81

**VOLKSBLATT**  
 DIE TAGESZEITUNG FÜR LIECHTENSTEIN

**Zu vermieten in Triesen**  
**günstige**  
**1-Zimmer-Wohnung**  
 unmöbliert oder möbliert  
 per sofort oder nach Verein-  
 barung.  
**Telefon 392 35 68**  
**www.appartements.li**

**Ihr Immobilien-Partner**  
**www.kasch.ch**

**Gelegenheit in Buchs SG, grosse**  
**4 1/2-Zimmer-Wohnung**  
 Nähe Migros, Wohnküche, Bad,  
 sep. WC, gr. Balkon, Parkett usw.  
 Miete CHF 1490.- + CHF 190.- NK.  
**Tel. 071 223 77 78/079 697 57 78**

**www.antikmoebel-maier.at**

**Zu vermieten in Triesen**  
**günstige**  
**1-Zimmer-Wohnung**  
 unmöbliert oder möbliert  
 per sofort oder nach Verein-  
 barung.  
**Telefon 392 35 68**  
**www.appartements.li**

An sonniger, ruhiger Lage im alten  
 Dorfkern von Balzers/Mels vermieten  
 wir per 1. Juli 2005  
**3 1/2-Zimmer-Wohnung**  
 mit offener Küche, Wohnzimmer mit  
 Cheminée-Ofen, zwei Schlafzimmer  
 mit Balkon. Miete CHF 1250.- exkl. NK.  
**Tel. 079 411 89 18**

**Zu vermieten:**  
**In Balzers (Erstbezug) ab sofort**  
**traumhafte**  
**4 1/2-Zimmer-Attika-**  
**Wohnung**  
 mit gehobenem Innenausbau,  
 133 m<sup>2</sup> NWF, 122 m<sup>2</sup> Balkon,  
 Doppelgarage, Lift, Keller usw.  
**Telefon 388 11 51**

**M·A·E·R**  
 Immobilien  
**Zu vermieten in Vaduz**  
**4 1/2-Zi-Wohnung**  
 gemütliche Wohnung an ruhiger, zentraler  
 Lage, Wohnzimmer mit Balkon, helle Ess-  
 küche mit kleinem Balkon, drei Zimmer,  
 Bad/WC, Spanntische, Estrich, Autoab-  
 stellplatz.  
 Bezugsbereit ab sofort oder nach  
 Vereinbarung.  
 Miete CHF 1360.- & 130.- & Kto. NK  
**MARKE IMMOBILIEN & KOPIERCENTER**

**IMPRESSUM**  
 Herausgeber: Presseverein Liechtenstei-  
 ner Volksblatt  
 Geschäftsleitung Verlag: Dani Sigel,  
 Martin Frommelt  
 Chefredaktor: Martin Frommelt  
 Stv. Chefredaktor: Peter Kindle  
 Produktionsleiter: Klaus Tement  
 Redaktion: Politik: Martin Frommelt,  
 Peter Kindle  
 Inland: Lucas Ebner,  
 Tamara Frommelt,  
 Martin Risch  
 Wirtschaft: Kornelia  
 Pfeiffer (Leiterin Wirtschaft) (Tel. +423 237 51 61)  
 Kultur: Arno Löffler  
 Sport: Heinz Zöchbauer  
 (Leiter Sport), Robert  
 Brüstle, Stefan Lenherr,  
 Michael Benvenuti  
 Technischer  
 Redaktionsdienst: Karin Hassler, Walter Nigg  
 (freier Mitarbeiter)  
 Fotojournalisten: Paul  
 Trummer, Maurice Shourat,  
 Arno Meusburger  
 Leiter sofa-Redaktion: Judith Walser, Jennifer Frick;  
 Mario Heeb  
 E-Mail-Redaktion: redaktion@volksblatt.li  
 Redaktionssekretariat: Martina Düsel-Biedermann  
 Layout: Klaus Tement, Fritz Gauer,  
 Judith Walser, Mario  
 Marogg, Jürgen Walser  
 Marketing/Verkauf: Giulio Cancedda (Leitung),  
 Nadia Freuler,  
 Gilbert Wohlwend  
 Schweiz: Karin Theiler  
 Inseratannahme/ Empfang: Natalie Schädler (Leitung),  
 Judith Walser, Jennifer Frick;  
 Tel. +423 237 51 51  
 Fax: +423 237 51 66,  
 ISDN: +423 237 51 09  
 E-Mail-Inseratverkauf: inserate@volksblatt.li  
 Abonnentendienst: Susanne Hehli,  
 Tel. +423 237 51 41.  
 Assistentin  
 Verlagsleitung: Michèle Ehlers  
 E-Mail-Abowerwaltung: abo@volksblatt.li  
 Adresse von Redaktion und Verlag: FL-9494  
 Schaan, Zollstrasse 13, Tele-  
 fon: +423 237 51 51  
 Telefon Redaktion/Verlag: Tel. +423 237 51 55  
 Telefon Sportredaktion: +423 237 51 40  
 Druck: Vorarlberger Medienhaus,  
 Schwarzach

Der Verlag übernimmt für die Inhalte der Anzeigen keine Verantwortung.

**Müntener Thomas**  
 Bei Personalfragen persönlicher  
**Abwechslungsreiche Tätigkeit**  
**in stilvollem Ambiente**  
 Für den gepflegten Villenhaushalt unseres Kunden in Liech-  
 tenstein suchen wir eine zuverlässige, vertrauenswürdige  
**HAUSANGESTELLTE /**  
**STV. KÖCHIN (100%)**  
**DIE HAUPTAUFGABEN**  
 umfassen die Haus-/Wäschereinigung sowie die Gästebetreu-  
 ung (Zimmer, Service). Bei Abwesenheit der Köchin überneh-  
 men Sie deren Stellvertretung.  
**DAS ANFORDERUNGSPROFIL**  
 Sie sind eine gepflegte Persönlichkeit und überzeugen durch  
 Ihre freundliche, motivierte Art. **Eiseshlägige Erfahrungen**  
**im Bereich Haushalt/Küche (beruflich oder privat) werden**  
**vorausgesetzt.** Unregelmässigen Arbeitszeiten und damit  
 zuweilen verbundenen Wocheneneinsätzen stehen Sie fle-  
 xibel gegenüber.  
**DAS ANGEBOT**  
 Eine langfristige Anstellung in einem angenehmen, persö-  
 nlichen Umfeld. Wenn Sie selbstständiges Arbeiten gewohnt  
 sind und sich gut organisieren können, sind Sie vielleicht  
 schon bald Teil des gut eingespielten Teams.  
**IHRE KONTAKTPERSON**  
**Frau Petra Stupp** gibt Ihnen gerne weitere Informationen und  
 freut sich auf Ihre vollständige Bewerbung mit Foto. Für Dis-  
 kretion und Kompetenz bürgt unser Name.  
 Müntener & Thomas Personal- und Unternehmensberatung AG  
 9471 Buchs, Churer Strasse 35, e-mail: info.buchs@job-online.ch  
**081 750 52 32**

Zur Ergänzung unseres Teams in unserer  
**Ingenieurabteilung** suchen wir per sofort oder  
 nach Vereinbarung einen  
**Bauzeichner/Konstrukteur**  
**Anforderungen:**  
 - Erstellen von Schalungs- und  
 Armierungsplänen  
 - Werkpläne für Fertigteilproduktion  
 - Lehrlingsbetreuung  
**Wir bieten:**  
 - leistungsgerechte Entlohnung  
 - moderner Arbeitsplatz  
 - Aufgabenvielfalt  
 - motiviertes Arbeiten  
 Wenn Sie interessiert sind senden Sie uns bitte  
 Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen  
 Unterlagen.  
**M E I S T E R**  
**B A U**  
 Kanalstrasse 7, FL-9496 Balzers  
 Tel. 00423 388 08 48  
 E-Mail: meisterbau@meisterbau.li

**OSTSCHWEIZER POLIZEIKONKORDAT**  
 ostpol.ch

**POLIZEI**

**Jeder Tag eine neue Herausforderung!**  
 Das Ostschweizer Polizeikonkordat (ostpol) ist beauftragt, ab  
 Herbst 2006 in Amriswil die erste gemeinsame Polizeischule für  
 die Kantone TG, SG, SH, GR, AR und AI, des Fürstentums  
 Liechtenstein sowie der Städte St. Gallen und Chur durchzuführen.  
 Als engagierte/r, selbstständige/r und teamfähige/r  
**Schuldirektor/in**  
 sind Sie für den Aufbau und die Leitung der Polizeischule ver-  
 antwortlich. Zu Ihren Hauptaufgaben gehören die personelle  
 und finanzielle Führung, die Koordination zwischen Schulbetrieb  
 und praktischer Ausbildung sowie die Vertretung der Schule in  
 diversen Gremien. Zudem wirken Sie selber aktiv im Unterricht  
 mit, betreiben Öffentlichkeitsarbeit und bauen ein Qualitätsma-  
 nagement auf. An spannenden, täglich wechselnden Herausfor-  
 derungen wird es Ihnen nicht fehlen!  
 Wir stellen uns vor, dass Sie eine abgeschlossene höhere Be-  
 rufsausbildung oder eine entsprechende polizeiliche Ausbildung  
 sowie Erfahrung in der Erwachsenenbildung, als Führungskraft  
 in der Polizei oder im Schulwesen mitbringen. Sie kommunizie-  
 ren gut mit unterschiedlichen Anspruchsgruppen, gestalten Ihr  
 Aufgabengebiet effizient und setzen Ihr Managementwissen ge-  
 konnt ein. Sehr gute Kenntnisse in Deutsch (weitere Sprachen  
 von Vorteil), von Instrumenten für Budgetierung und Rech-  
 nungswesen sowie der ostschweizerischen Polizeilandschaft er-  
 leichtern Ihnen dies. Wenn Sie zudem gerne mit und für  
 Menschen arbeiten sowie bereit sind, Verantwortung zu über-  
 nehmen, dann zögern Sie nicht und senden uns Ihre kompletten  
 Bewerbungsunterlagen.  
 Bei Unklarheiten gibt Ihnen der Kommandant der Kantonspoli-  
 ze Thurgau, Herr Dr. J. Rüschi, Tel. 052 728 28 28 gerne wei-  
 tere Auskünfte.  
**POLIZEIKOMMANDO THURGAU**  
 Zürcherstrasse 325, 8500 Frauenfeld  
 Herr Dr. Jur. J. Rüschi